

DEBRECZEN

A DEBRECZENI FÜGGETLENSÉGI ÉS 48-AS PÁRT HIVATALOS KÖZLÖNYE.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Helyben: Félévre 6.— kor., negyedévre 3.— kor.
Vidéken: Félévre 9.— kor., negyedévre 4.50 kor.

Felolós szerkesztő:

Dr GÁL ZOLTÁN.

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:

Dégenföld-tér 2. szám. — Telefon 412. szám.

Egyes szám ára 4 fillér.

A magyar föld drámája.

Debrecen, július 2.

Krassó-Szörény után most a Tokaj-Hegyalja. Az egyik istenitélet után a másik. Rettenetes tragédiák szunnyadnak a magyar föld méhében, iszonyu drámák leselkednek ránk a magyar égbolt borongó felhőzetében...

Próbáljuk, próbáljuk, hogy legyűrjük elkeseredésünket az égi harag látogatásai ellen, de kiszakad lelkünk ből a panaszos szó, hogy most már nagyon is ránk jár ennek a haragnak a rudja. Elsőbben Ökörítő, azután Krassó-Szörény, most pedig a Hegyalja pusztulása. Szerdán reggel még lábon állt a Hegyalja gyönyörű igérete, ott ragyogott a nap aranyfényében a szőlőtöke lombja: és tiz perc alatt csupaszok lettek a tőkék, kipusztult a gyümölcs, sárba került a gabona.

Tiz perc alatt vitte végbe ezt a rettenetes debaclet a jégeső. Tegnap délelőtt még versenyt mosolygott a napsugárral a boldog reményekedés a szépségesen szép ígéret láttára, amelyet a Hegyalja szőleje, gyümölcsöse és gabonatermése nyújtott: és délben, tiz perc alatt tizenöt millió kár lett a nagy reménykedésből. Ökörítőn százával pusztul az emberélet, a délvidéken egy országrészt tesz nyomorulttá a vihar, most pedig virágzó büszkeségünket, Tokaj-Hegyalját irtja ki a jég, kiirtja úgy, hogy tiz esteig sem hoz ott szőlőt a tőke. Sok ez az isten haragjából.

... Elszorul a szívünk: mivel érdemeltük, hogy isten ujjá ennyiszor és ennyire sujtson bennünket? Ugy érezzük, mintha azt hallanók, hogy hatalmas kórus zugja a levegőben: „Mebühödte már e nép a multat s jövődőt!” Mintha hatalmas kórus zugná ezt a levegőben és hallatára elérzékenyedtünk, el-

szégyeljük magunkat a kulturálság egy tucaat hazug pózával: mégis azt érezzük, hogy a szívünk egybehangzásban a kórossal: „Mebühödte már e nép a multat s jövődőt!” „Mebühödte és mégis, folyton-folyvást bühödünk. Ártatlan ünnepségekbe kezd egy falu népe: tűz pusztítja; országrészen száguld végig a vihar; elpusztítja a termést; tiz percig garázdálkodik a jég: tiz esztendőre vége a Hegyaljának. Csupa pusztulás csupa bühödés. Szeretne fordítani az ember, hogy mégis hazudik az a légi kórus, hazudik: mert még mindig nem bühödött eleget ez a nép, — pedig már igazán, tulontul eleget bühödött...

„Hivatalosan“ (vagy nem is így macskakörmök között, hanem azok nélkül, tehát hivatalosan is) tudomásul veszik, hogy elpusztultak a tokaji szőlők. Elismerik és méltóztatnak kijelenteni, hogy a „kormány mindent meg fog tenni, amit

Legszebb szalmakalapok FEKETÉNÉL.

A kisasszony nincs itthon.

Irta: Peterdi Andor.

A kis legénytanára ráborult a bánat s az örökké vidám, szerelmes levegőjű szobácska olyan most, mint egy kriptá, melyen Sándorffy ki- és besétál, mint egy halott s nem találja meg helyét, nem lel nyugalmat. Még néhány nappal ezelőtt sorra érkeztek az illatos rózsaszínű levelek és a marienbadi látképek. Most már ezek is las san elmara- doztak. Az utolsó levélben is csak ennyi állt: — Nem irhatok többet. Ne türelmetlen- kedjék. Nincs egy szabad percem se, mindig a nyakamon ülnek. Ha a helyzet változik, rögtön irok. Üdvözlő Jolán.

Két hét mulott már el s a helyzet még mindig nem változott. Sándorffy nem kapott azóta semmiféle életjelt Jolántól. Nem tudta, mi van vele, néha csaknem a kétségbeesésbe kergette a bizonytalanság. Néha órákig ott hevert a pamlagon lecsukott szemekkel s hogy nyugtalanságát csillapítsa, visszaalmodta mindazokat a titkos kirándulásokat, miket délutánonként Jolánnal rendezett. Képzelt- ben ott esavargott a budai hegyek között, ahol minden rejtekhely, minden bokor, szép forró idillekről regél az emlékezetnek. Két esztendőn át hány alkonyat, hány zápor és

vihar érte őket ott utól, hányszor bujtak össze egy-egy sziklaüregekben, amikor az eső rajtuk ütött s úgy örültek az olyan viharoknak, amely ürügyet szolgál ilyen édes elbuvásra. És most mindez csak volt. Néha azzal vi- gasztalta magát, hogy Jolánnak is erre kell gondolnia. Azt a sok-sok csókot nem pusztíthatja ki emlékezetéből, miket esküvések és vallomások közepette, egymásnak adtak. Majd meg odavitték illuziói, a marienbadi fenyvesek közé s látta Jolánt, hallotta han- gos nevetését, még a visszhangját is, oly élénken tudott képzelődni s ilyenkor a félté- kenység még jobban fölingerelte. A sok sóvárgástól néha-néha bele nyilallott a szí- vébe, úgy, hogy azt hitte, mentén ketté- szakad.

Az egész augusztust ilyen rettenetes bi- zonytalanságban töltötte Sándorffy. Ugy várta azt a szeptembert, mintha minden üdvösségét és boldogságát az hozná meg s mintha minden bajától, szenvedéseitől és rettenetes kínjaitól a szeptember váltana meg. Minden reggel nézte a kalendáriumot s számolva lapozgatta szeptember felé, vajjon hány napot kell még eltölteni s amikor föl- kelt, olyan mohó gyönyörűséggel tépett le egy lapot, mintha az legalább is ezresbankó volna.

Augusztus utolsó éjszakáján Sándorffy nem ment haza aludni. Egész nap olyan iz- galom fogta el, hogy alváásra gondolni sem mert tudta, hogy e sejen érkezik Jolán, mert apjának, aki egy részvénytársaság vezérigaz- gatója eddig van szabadságon s másodikán reggel már el kell foglalnia ismét hivatalát. Az egész éjszakát egy zenés kávéházban töltötte s merengve, ábrándozva hallgatta az opera-áriákat, keringőket és különböző pol- kákat. Már zugott a feje a sok muzsikától és a különböző italoktól, amit unalmában el- fogyasztott. Az éjszaka nagyon hosszú volt, úgy érezte néha, hogy ez az éj örökké való, melyre hajnal nem virrad többé.

Sötét volt még, de az utcáseprő gépek már jelezték, hogy a hajnal nincs már mesz- sze. Sándorffy kinyitott a kávéház ablakán, fölnevezett az egre. Már szürkületi kezdett. Egy kő esett le a szívéből. Gyorsan belenyult a zsebébe, kiverte pénztárcáját, kopogtatott a pénzérmék, fizetett és elment. Mikor kiért az utcára, a jó hajnali levegő megcsapta szá- padt, sovány arcát s mély lélegzésekkel haza- felé tartott. Otthon megmosdott, rendbeszedte a ruháját s ismét kávéházba ment reggelire. Tizenegy óráig lapozgatta az újságokat s úgy tett, mintha olvasná őket, de az esze ott járt Jolánnál. Tizenegy órákor fölugrott he-

A budapesti gyakorló gyorsíró társaság hivatalos tanfolyamának II-ik kurzusa

német levelező- és vitairásban 1910. évi július hó 1-én
„MERKUR“ összes rendszerű írógépek műszaki vállalatnál

Debreczen, Arany-János-u. II-ik kapu.

kezdődik Gabelsberger-Markovits rendszerű magyar-
Telefon 5-40. (Jelentkezé ek naponként)

Megnyílt Fehér J. Új butor nagy áruháza

DEBRECENBEN, Hunyadi-u. 17. sz. A nagyvasuti állomás közelében.

ahol meglepő olcsó és jól lehet vásárolni izlé-
ses kiállítású butorokat.

a katasztrófával sújtott vidék felségítésére tehet." Nem kell a kákán a csomót keresni, nem kell mindenáron hibát látni abban, ami nincs és nem kell lebecsülni azt, amit — nem kell lebecsülni. Ha a kormány azt mondja, hogy a katasztrófával sújtott vidék segítésére mindent el fog követni: semmi ok sincs ennek a kijelentésnek ironikus értelmezésére, csak azért, mert így szokás a hivatalos kijelentéseket értelmezni. Rendben van tehát: a kormány segítőkezlet nyújt, de ezzel azután annyira rendben van, hogy a kormánynak sem kell felőle többet beszélni. Ez pedig úgy értendő, hogy amiképpen nem kell és nem illik lebecsülni, ami lelkesülésére nem való; azonképp nem kell tulbecsülni azt, ami egyszerűen kötelesség. Ki a csodának kötelessége segíteni egy ország baján, ha nem az ország kormányának? Ha egy iskola épülete bedől, kötelessége felépíttetni a közoktatásügyi kormánynak, ha lokomotívokat kell kijavíttatni, az a kereskedelmi kormány dolga, a jég által okozott pusztításon pedig a földmivvelésügyi kormánynak kell segíteni, még pedig úgy segíteni, amennyire csak módjában áll. Ha pedig nem így tesz, akkor egyszerűen nem a kötelessége szerint jár el és ezzel vége. (— e.)

Válaszfelirat vagy indemnitás. A természetes és törvényes parlamentális rend megkövetelné, hogy a képviselőház munkáját a válaszfelirattal kezdje. Ezzel szemben a kormánynak az a szádéka, hogy a munkát a szokásjog ellenére az indemnitási vitával kezd.

lyéről, a legközelebbi bérkocsi-állomáson bedobta magát egy kocsi s szinte remegő hangon kiáltott a kocsisnak:

— Rottenbiller-utca 18.

Mikor a konflis baktatott vele, úgy érezte, mintha a kerek szivén gurulnának végig s alig vette észre, megállt a konflis a kapu előtt. Kiszállt, fölrohant az emeletre s reszkette csöngetett be Jolánnak aajtáján. Nehány másodperc múlva aajtót nyitott a szobaleány.

— Jó reggelt Sándorffy ur.

— Mikor érkezték, Mari?

— Tegnap este.

— Mondja csak, Jolán kisasszony itthon van?

— Igen, de alszik, mert nagyon ki van fáradva.

— Akkor majd délután jövök. Adja át kézesókomat a nagyságos asszonynak és Jolánka kisasszonynak.

— Jó, megmondom. Kezit csókolom.

— Alászolgája.

Az aajtó ismét becsukódott és Sándorffy sápadtan az izgalomtól ment lefelé a lépcsőn.

Délután ismét fölment, úgy fél négy felé, becsöngetett s ismét a szobaleány nyitott aajtót.

A függetlenségi és 48-as párt ezt az eljárást helytelennek és idomtalanak tartja, de azért nem fogja megakadályozni, hogy a kormány először az indemnitást tűzze napirendre, de viszont nem fogja elszalasztani az alkalmat — lévén az indemnitás bizalmi kérdés — hogy nagyszabású vitát rendezzen és ennek keretében főleg a választási visszaéléseket is szóvá tegye.

Megpeticionált mandátumok. Bár a választás első napján megválasztott képviselők mandátumának megtámadására adott határidő tegnap letelt, a többi mandátumok ellen még mindig nagy számban érkeznek a petíciók.

Az élesdi választókerületben Farkas-házy Zsigmond, a kerület volt Justh-párti képviselője kisebbségben maradt Zatureczky István munkapártival szemben, akinek mandátumát a kisebbségben maradt párt most petícióval támadta meg etetés-itatással és erőszakoskodásokkal vádolva a győztes pártot.

Az alsólendvai kerületben Fuss Nándor munkapárti győzött Nyáray Béla néppárti felett. A néppárt petícióval támadta meg a mandátumot, panaszt emelve egyszersmind Balázs Béla választási elnök ellen is.

A képviselőház ülése.

Interpellációk a Házban.

Budapest, július 2.

A mai ülés megnyitása előtt az osztályok és a bizottságok tartották alakuló értekezletüket, úgy hogy Berzeviczy Albert elnök csak fél 11 óra után tudta az ülést megnyitni.

A mult ülés jegyzőkönyvének felolvasásakor még nagyon kevesen voltak a teremben. A kormány részéről csupán Székely Ferenc és Hazay Samu miniszterek voltak jelen.

Elnök jelentést tesz az osztályok és bizottságok megalakulásáról, majd az összeférhetetlenségi, állandó bizottság tagjai leteszik az esküt.

— Későn tetszett jönni. Nincs itthon a kisasszony.

— Nincs itthon? — és néhány másodpercre elakadt a szó a torkán.

— Mikor ment el?

— Ezelőtt egy fél órával.

— Hová?

— Nem mondta a kisasszony.

— Jó, majd jövök máskor.

Mikor letért az utcára, forogtak vele a házak s úgy érezte, hogy az egész utca órádól. Nem tudta most, hogy mit csináljon, ösztönszerűen megállt a kapunál s várt, hogy mit, maga sem tudta. A lábai gyökeret vertek ott, tehát megállt. Félóra múlva puha női lépések és férfipogások ütötték meg a fülét. Benézett a kapun s Jolán egy szikár szöke fiatalemberrel karonfogva sétált kifelé. Sándorffy arca bíborvörösé vált, mikor megpillantotta őket s úgy tett, mint egy házbeli ismerős, kalaplevéve köszöntötte Jolánt. Jolán diszkrétén visszaköszönt s aztán odaszólt a vőlegényéhez:

— Villamosra ülünk.

Sándorffy szeméi előtt pedig elborult a világ s csak ez csengett irtózatosan a fülében:

— A kisasszony nincs itthon!

Ezután a kivándorlási tanács tagjait választották meg, névszerinti szavazás után. Megválasztották: Bornemissza Lajost, Dániel Gábort, Giesswein Sándort és Lévay Lajos bárót a kivándorlási tanács tagjaivá.

Egyben a választási bizottság tagjait is megválasztották. Ezeket: Beöthy László, Ciorán János, Dániel Ernő br., Dániel Gábor, Darvai Fülöp, id. Erdély Sándor, Ghylány Imre br., Heine Hugó, Issekutz Győző, Láng Lajos, Lukács György, Eisler Vilmos, Perczel Dezső, Plósz Sándor, Rosenbergy Gyula, Sándor János, Fábán Béla, Tisza István gróf, Thuróczy Vilmos, Vojnich István báró és Zsilinszky Mihály.

A választás eredményét Návay Lajos alelnök hirdeti ki.

Elnök javasolja, hogy addig a Ház ne tartson ülést, míg a bizottságok és osztályok jelentésükkel el nem készülnek, hanem hatalmazza fel a Ház az elnökséget, hogy annak idején a Házat összehívassa.

A Ház az elnök ezen javaslatához hozzájárul.

Következtek ezután az interpellációk.

Bernáth Béla a Hegyalja pusztulása tárgyában interpellálja a földmivvelési minisztert.

Serényi Béla gróf földmivvelési miniszter készséggel járul hozzá a szerencsétlenül járt borvidék felségítéséhez. Amikor a katasztrófáról értesült, kiküldte szakközvegeit a kár felbecsülésére. Most még sok elvi nyilatkozatot tehet, mert a számszerű adatok még nem állanak rendelkezésre. Intézkedés történt, hogy az agrár kölesönök visszafizetésének határideje kitolassék. Gondoskodás történik kamatmentes kölcsönök nyújtásáról. Továbbá rendelkezésre állította a tarcali szőlőszeti iskola személyzetét a károsultaknak, hogy tanítsák őket a sérült szőlő helyreállítására.

Giesswein Sándor a fehér foszfornak a gyufagyártásból való eltillása tárgyában interpellál. Azt vitatja, hogy a fehér foszfor tönkre teszi a munkások szervezetét. A gyufagyártással foglalkozó munkások mind egyike lassanként áldozata lesz a fehér foszfornak, amely lassan, de biztosan élő mérge. A humanizmus nevében követeli a fehér foszfor eltillását a gyufagyártás terén. Felhívja kereskedelmi minisztert, hogy sürgősen intézkedjék a foszfor mérgezés megszüntetéséről.

Hieronymi Károly kereskedelmi miniszter kijelenti, hogy körrendeletben hagyta meg az iparfelügyelőknek, hogy azon gyárakat, melyek sárga foszfort használnak, gyakran vizsgálják és a kellő egészségügyi óvintézkedéseket ellenőrzik. Reméli, hogy az meg is történik. Rámutat arra a nemzetközi értekezletre, amelyen szóba került a fehér foszfor eltillása a gyufagyártásban. Akkor az egyezménybe több állam, így Ausztria és Magyarország sem lépett be. Kijelenti, hogy ha csak lehetséges kiküszöböli a fehér ipari használatát.

A Ház a választ tudomásul vette.

Szmrecsányi György, választási visszavétel tárgyában interpellál. Kijelenti, hogy Trencsén megyében a közigazgatási tisztviselők még most is, a választások után olyan dolgokat csinálnak az ellenzéki választókkal, amelyek kulturális államban még nem fordultak elő. Felolvassa a nagytapolesányi főszolgabírónak egy határozatát, mellyel egy népgyűlést betiltott azért, mert a bejelentő egy pap volt, aki a katolikus népszövetség titkára. Szóló éles szavakkal bírálja a közigazgatási tisztviselők működését.

Szmrecsányi interpellációjára

Khuen-Héderváry miniszterelnök válaszában bejelenti, hogy érdemleges választ csak akkor ad, ha a közbeszó fórumok hivatalosan már megvizsgálták az ügyet.

LE DELICE — cigaretta papiros mindenütt kapható!
— cigaretta hüvely

Óvakodjunk a molyoktól!

Közhasznú intézmény VÉGH GYULA szűcsmester moly-
kar ellen védő, biztosító és raktározó intézete
FŐ-UTCA 42. SZ., az udvarban.
Férfi- és női-, városi bundák, uti bundák, szőnyegek, gal-
lérok, karmantyuk MEGÓVÁSAT bevészt szigorú, szolid
árak mellett eszközli. Tisztelettel!

Végh Gyula.

Egyes esetből azonban nem lehet az egész közigazgatásra következtetést vonni, ezért visszautasítja a Szmracsányi által hangoztatott vádakat.

Miután a napirend kimerült, az elnök az ülést Justh és Batthyányi támadó felszólalásai után nagy, viharos zaj közben beakasztotta.

Teljesen modern hat szobás

uri lakás

november hó elsejétől kiadó.
Értekezhetni Zörök Bálint-
utca 18. szám alatt

A Justh-párt az általános, titkos, egyenlő választói jog mellett.

A parthatározat.

A Justh-párt tegnapi értekezlete döntötte el Magyarország közel és távol sorsát. Hiába kicsinylik a pártot: mégis az ő magatartása ma is a magyar politika tengelye.

A tegnapi határozatok sokkal nagyobb horderejűek, mint az egész politikai világ gondolja.

A párt ugyanis az általános, titkos és egyenlő választójogot első és elengedhetetlen programjává tette.

Nem tagadhatjuk, hogy Justh Gyulának ez irányban nyilvánított kívánsága magában a pártban is ellenzésre talált, de ez az ellenzés nem vonatkozott az általános és egyenlő, hanem kizárólag a titkos jelzőre.

Még a pártvezetőségben is volt, aki a titkosságot aggodalmasnak találta és voltak a pártban többen, akik ezt a nézetet osztották, de végül sikerült mindannyiukat meggyőzni, hogy a titkosság az általános választói jognak nélkülözhetetlen kelléke és létrejött az egységes parthatározat, mellyel ime egy nagy és tekintélyes politikai párt programjává lett az a kérdés, mely annyi óta izgalomban tartja az országot — és amelynek megoldása nélkül állami életünk és létünk nem fog nyugvó ponthoz eljutni.

Nem kevésbé fontos a másik határozat:

A párt attól teszi függővé parlamenti tevékenységét, hogy milyen álláspontot foglal el a kormány és pártja a választójog kérdésében.

Ez annyit tesz, hogy a párt nem szándékozik a maga erejét apró esetpatétkában

elfecsérelni és nem szándékozik obstruálni csak azért, hogy obstruáljon.

Igaz, hogy kemény kritika tárgyává fogja tenni a választási visszaéléseket, de élet-halálharcot csak akkor fog indítani a többség ellen, ha ez meg fogja tagadni, vagy oktalanul elodáznai az egyetlen kérdést, melynek megoldására tulajdonképpen alakult: az általános, titkos és egyenlő választójogot.

Mi őszintén valljuk, hogy ettől a joggól várjuk Magyarországot ujjászületését és vég-eredményben függetlenségét.

A Justh-párt tehát módot nyújt a kormánynak, hogy tartós békét és fejlődési alapot teremtsen. Ha a kormány kötelességszerűen elfogadja ezt az alapot, megállhat és megélhet; ha visszautasítja — amivel házilag és befelé, de fölfelé is megingatja magát — akkor magára vessen, ha kérlelhetetlen harc indul meg ellene, amely csakis az ő bukásával és a Justh-párt egyedül helyes és tiszta álláspontjának győzelmével végződhetik.

A mai bajnoki atletikai verseny.

Felsőmagyarország bajnokságai.

— július 2.

Ma délután három órakor lesz a nagy-erdei Sporttérén a Debreceni Tornaegyesület által rendezett kerületi bajnoki atletikai viadal.

A Debreceni Tornaegyesület a verseny sikerének érdekében semmi áldozattól nem riadt vissza s így a viadal csakugyan a kerület ezidőszerint legjobb atlétáink küzdelme lesz.

A versenyre nagyon szép számmal érkeztek nevezések. Felsőmagyarország legerősebb egyletei, az Eperjesi Torna és Vívó-Egylet, a Kassai Athletikai Klub legjobb versenyzőit küldik el. Nagyszámu versenyző jön át Nyiregyházáról, képviselve lesz a Bősörményi Sport Egylet és a Debreceni Gazdasági Akadémiai Sport Egyesület.

Az egyes számokban rendkívüli érdekes küzdelmek várhatók.

A 100 yardos síkfutásban a tavalyi bajnok a kassai Szobota erős küzdelmet fog vívni a D. T. E. kiváló fiatal sprinterével Oláhval. Az 1 angol mértföldes síkfutásban az eperjesi Kriebel és Fülöp Miklós (D.T.E.) között lesz izgató küzdelem.

A magasugrásban az eperjesi Gamatti a tavalyi bajnok alig védheti meg bajnokságát Jámborral (D. T. E.) szemben. Szép ugrást várunk Ferenczi Sándortól. A távolugrásban az 1908-iki bajnokot Jámport várjuk győztesnek. A tavalyi bajnok Szobota itt nem indul.

A súlydobásban a tavalyi bajnoknak a nyiregyházi Pivnyiknek Jámborral (D.T.E.) és Csánkyval (D. T. E.) kell küzdeni.

Rendkívül érdekes lesz a diszkoszvetés száma. Itt Gobonya (E. T. V. E.) Grün, (E. T. V. E.) Horváth, (D. T. E.) Jámbor (D. T. E.) és Mácza (Ny, T. E.) között lesz teljesen nyílt küzdelem. Meglepetést szerezhetnek azonban a tehetséges fiatal versenyzők.

A yardos gátfutásban a kassai Korány, Jámbor (D. T. E.) és Kontra (E. T. V. E.) között fog eldőlni a verseny.

Izgató végküzdelmet várunk az egy-negyed angol mértföldes síkfutásban a tavalyi bajnok, Korány (K. A. C.) és Fülöp (D. T. E.) között.

A rudugrás bajnokságot Horváltól (D. T. E.) csak debreceni ellenfelei: Márton és Hoffmann vehetik el. Horváltól kerületi rekordot várunk.

A fél angol mértföldes síkfutásban Fülöp Miklóst (D. T. E.) várjuk elsőnek a célszalagnál. Legveszedelmesebb ellenfele Kriebel (E. T. V. E.) indul és így jó idő-eredményt remélhetünk.

Uj kiírás még a gerelyvetés bajnoksága, melyben az E. T. V. E., Ny. T. V. E. és D. T. E. atlétái közt nyílt küzdelem várható. A versenyek győztesei a Szövetség díszített ezüst érmét kapják bajnoki szalagon, a II-ik ezüst, a III-ik bronzérmét kap.

A közönség kényelmére buffet is lesz felállítva, hol Németh András gondoskodik a közönség ellátásáról. Helyárak: Páholy 10 korona, tribün 2 korona, ülőhely 1 korona, állóhely 40 fillér, gyermekjegy 20 fillér.

Jegyek elővételben délelőtt 20 százalékos engedménnyel kaphatók Győrfi testvérek, ifj. Gyürky Sándor, Tolnay Dániel urak üzletében és Schwarz névűek dohány-tözséjében.

A verseny pontosan délután 3 órakor megkezdődik. A közönség vasárnap délután ját legszebben úgy töltheti el, ha a verseny megtekintésével a Debreceni Tornae gyletet nemes munkájában támogatja.

A debreceni repülőverseny.

Debrecenből
Nagyváradra.

Az aviatika csodáit — most már teljesen bizonyos — látni fogjuk Debrecenben is. Az engedélyt már megszerezte Lipscher Lipót, a jeles párisi pilóták impresszáriója, ma vagy holnap megérkezik Debrecenbe s hozzá magával a monoplánokat, biplánokat és a gépmadarak merész mestereit. A debreceni miting

július 9. és 10-én

lesz az üggető versenytérén.

Nemcsak Hajdu megye, de a közeli megyék, Békés, Szilágy, Arad, Hunyad megyék közönsége is méltán érdeklődik, Kolozsváron csak egy aviatikus, de itt három versenyző fog felszállni: Ralph, Crochon és Versepuy, akik eddig Palermóban, Milánóban, Rómában, Innsbruckban és Stuttgartban szép sikerrel versenyeztek. E nevezetes esemény minden valószínűség szerint nagy idegenforgalmat fog teremteni e napokra Debrecenben. A kereskedelemügyi miniszterhez Debrecen város már fel is irt, kérve, hogy a szomszédos vármegyékből és a Hajdu megyei községekből Debrecenbe utazók részére

kedvezményes menettértei jegyeket.

engedélyezzen. Ezt a kolozsváriak is megkapták, midőn ott volt a repülés. Frey André, a kolozsvári repülés után, Magyarországon már nem szállhat fel szeptember előtt, mert a reimsi meetinghez van kötve. Így most távoli városok is érdeklődni fognak a debreceni repülés iránt, melynek az a nagyszerű érdekessége is lesz, hogy a július 10-én tartandó versenyen az egyik pilóta délután 4 órakor felszáll és

Debrecenből Nagyváradra repül.

A katonai gyakorlóterén fog leszállani, ahol az a jury fogadja, amely vezetni fogja majd a versenyt is. Értesülésünk szerint 20

F O L Y Ó S I T U N K :

Törlesztéses kölcsönöket földbirtokra és bérházakra 10—75 éves törlesztésre 3⁰/₀—3¹/₂⁰/₀—4⁰/₀—4¹/₂⁰/₀-os kamatra készpénzben. Jelszolg kölcsönöket II-od és III-ad helyi betáblázásra 5—15 évre 5⁰/₀-al, esetleg 5¹/₂⁰/₀-al. Személy- és tárcaváltóhitelt iparosok és kereskedők részére, valamint minden hitelképes egyéneknek 2¹/₂—10 évi időtartamra. Tisztviselői kölcsönöket állam, törvényhatósági, községi tisztviselőknél és katonatiszteknek fizetési előjegyzésre kezes és életbiztosítás nélkül. Ugyanezek nyugdíjaira is. Értékpapírokra, vidéki pénzüzetek és vállalatok részvényeire értékük 95⁰/₀-áig kölcsönt nyújtunk az Osztrák-Magyar Bank kamatlába mellett. Tőzsdemegbizásokat a budapesti és külföldi tőzsdékben lelkiismeretesen és pontosan teljesítünk mindenkor eredményen; az árfolyamokat naponta díjtalanul közöljük. Konvertálunk bármely belföldi pénzüzet által nyújtott jelzálogos-, törlesztéses-, személyi- és váltókölcsönt. — Mindenféle bel- és külföldi értékpapírt napi árfolyamon veszünk és eladunk. Pénzügyi szakba vágó minden realis ügyletet a legnagyobb pénzcsoportoknál levő összeköttetésünkkel fogva legelőnyösebben bonyolítjuk le. Bankházunk képviselőit megbírástól és felvételre felvesszük.

RÓTH BANKHÁZ
BUDAPEST.

Bank-központunk:

VI., Váci-körút 45. Bankpalota.
Telefon: 92—25 (Interurban).

Díjtalanul nyújtunk barkinek szakszerű felvilágosítást. Válaszbélyeg mindenkor melléklendő.

koronás négyülékes páhoholyok, 10 koronás startjegyek lesznek, amelyek a fedett tribünű ülőhelyekre jogosítanak s egyben passe partoue jellegűek. Ezenkívül 5, 3, 2 és 1 koronás belépőjegyek szolgálnak a verseny-érre.

A kiváló bőr- és lithiumos gyógyforrás

SALVATOR

vese- és hólyagbajoknál, köszvénynél, cukorbetegségnél, vörhenyénél és hurutos bántalmaknál kitűnő hatású.

Természetes vasmentes savanyúvíz.
Kapható ásványvízforrásokban és gyógyszerárakban.
Schultes Ágost Salnya-Lipóci Saluator-forrás-vállalat, Budapest, Rudolfsrak. 8.

UJDONSÁGOK.

— **Vasárnapi istentiszteletek.** Vasárnap a református templomokban a következő lelkészek végzik az istentiszteletet: A Nagytemplomban **Szele Miklós** s. lelkész, Kistemplomban **9 órakor Torma Béla** s. lelkész, 11 órakor **K. Tóth Kálmán** lelkész, Kossuth-utcai templomban **Boér Károly** s. lelkész, Ispótytemplomban **Uray Sándor** lelkész, Csapókerti imaházban **Kovács János** lelkész, Homokkerti imaházban **Bereczky József** szónior.

A római kath. templomban az istentiszteletek a következő sorrendben mennek végbe: Reggel 6 órakor esendes szent mise; 7 órakor esendes szent mise; 8 órakor esendes szent mise, a főgimn. ifjuság részére; 9 órakor ünnepi nagymise segédlettel, utána szent beszéd, háromnegyed 11 órakor esendes szent mise, a leányiskolák növendékei részére fél 12-kor esendes szent mise. Délután 3 órakor litánia, utána azonnal a Rózsafüzér Társulatának ajtatossága ent beszéddel, körmenettel és litániával.

Az ágost. hitv. evang. templomban d. e. 10 órakor **Rózsandai József** ev. helyettes lelkész végzi az istentiszteletet.

— **Sovány albirót hivatalvesztésre ítélték.** A nagyközönség, valamint a jogászok körében nagy feltűnést és megbotránkozást keltett annak idején **Sovány Dezső** mátészalkai kir. járásbirósági albiró esete, ki a múlt év március havában ittás állapotban **Bordás Demeter** kéményseprő mestert szóváltás közben megszurta, melynek következtében ez április hó 5-én meghalt. A büntető bíróságok nevezett albirót jogos védelem fennforgása okából jogerősen felmentették. A befejezett bünper iratai a fegyelmi bírósághoz tétetvén át, a debreceni kir. ítélőtábla fegyelmi bírósága **Porubszky Jenő** táblai elnök elnöklete alatt a folyó évi június hó 25-én tartott tárgyalás alkalmával **Sovány Dezső** albirót egyelmi vétségben mondta ki vét-

kesnek s e miatt öt hivatalvesztésre ítélté. Az elítélt felebbezett.

— **Mikor lesz a sorozás?** A debreceni 39-ik számú hadkiegészítő parancsnokság körzetébe tartozó Margittán július 25-től 31-ig. Székelyhidon augusztus 1-től 7-ig, Érmihályfalván augusztus 8-tól 9-ig. Derecskén augusztus 11-től 12-ig tartják meg a sorozást.

— **A harmincezer koronás bélyegcsalás.** A debreceni üzletvezetőségnek elkövetett bélyegsikkasztás főszereplője, M. F. irodakezelő tiszt az ügyészség fogházában várja sorsának jobbra- vagy balrafordulását. A vizsgálóbíró még nem hallgatta ki. Az iratok **Gáthy Bálint** kir. ügyésznél vannak, aki a napokban terjeszti be a vizsgálóbíróhoz indítványát, melyben szó lesz arról is, hogy fogva tartassék e továbbra a bélyegsikkasztó vagy sem. A bélyegmanipuláció körül a vizsgálat még mindig folyik. Az iratok között megtalálták az olyan nyugtákat, amelyek kis összegekről szóltak, de amely nyugtákon 10, 20 és 40 koronás bélyegek voltak, eltűntek.

A manipuláció bámulatns ügyességgel történt. A tiszta szeszt, amellyel a felülbélyegzést és az írást eltüntette M. F. a bélyegekről, itt vette Debrecenben. Ez a szer oly zseniális találmány, hogy 8—10 éves írást is úgy eltüntet, hogy nagyító üvegen át is alig lehet észrevenni azt, hogy a bélyeg használat volt.

A rendőrségen kipróbálták ezt a szert s egyszerűen elképedtek annak hatásán. Így meg lehetett érteni azt, hogy még a pénzügyigazgatóságnál se tudták felismerni, hogy a bélyeg nem új.

— **Vértés község helycseréje.** A bismegyei Vértés község igazságügyi szempontból eddig a nagyváradi kir. ítélőtábla területéhez tartozott. Az igazságügyminiszter most Vértés községet a debreceni kir. ítélőtábla területére helyezte át és ezen belül a derecskei telekkönyvi hivatal hatáskörébe osztotta be.

— **Hajdumegye közgyűlése.** Hajdumegye állandó választmánya szombat délelőtt ülést tartott **Kovács Gyula** alispán elnöklete alatt. Jelen voltak: **Pénzes Sándor**, **Czeglédi Mihály**, **Dávidházy Sándor**, **Latinovics Mihály**, **Eressey Gyula**, **Ripka Ferenc** dr. Az ülésen a 7-iki rendkívüli közgyűlés tárgyat készítettek elő. **Czeglédy Mihály** dr ismertette Hajduböszörmény villamos világitásának ügyét. A város a Ganz-gyárral részvénytársaságot alakít és évente 40000 koronát fizet a gyárnak. A villamos telep létesítésére 700.000 korona kölcsönt vett fel. A gyárral a szerződés 50 évre szól, de 10 év elteltével előbb is felbontható. A város a villamos telep fejlődésével a tiszta hasznóból 50 százalékot k. p. ami esökkenti majd a 40 ezer korona évi hozzájárulást. A közvilágítás 820 drb. 40 gyertyafényű lámpával

és 8 drb. ivlámpával történik. Az állandó választmány javasolja a közgyűlésnek, hogy a feltételekhez járuljon hozzá. A krassószórénymegyei árvízkarosultak részére 500 koronára segély megszavazását hozza javaslatba a közgyűlésnek. **Hajdusoboszló**, **Hajduböszörmény** és **Hajdunánás** városoknak az államsegély felosztásáról szóló határozatát tárgyalják a kisebb ügyeken kívül. Hajdumegye rendkívüli közgyűlése e hó 7-én délelőtt 9 órakor lesz a megyeház nagytermében.

— **A vasuti kocsihány megelőzése.** Az igen kedvező termés kilátások következtében várható tömeges áru- és terményszállítások a vasut teljesítőképességét előrelátólag oly mértékben fogják igénybevenni, hogy a bekövetkezendő kocsihánytal fogának szemben állani. E fontos közérdekre való tekintettel arra kérjük a nagyobb kereskedelmi és ipari vállalatokat, hogy szállítás alá kerülő és szállítási időhöz nem kötött tömegáruk zömét (épület- és tűzifa, só, ére, szén, kő stb.) még a nyár folyamán minden esetre azonban szeptember havát megelőzőleg szállítsák.

— **Tízéves találkozó.** A debreceni főiskola tanítóképezdéjének 1900-ban képesítő növendékei 10 éves találkozásra jöttek össze július 1-én Debrecenben. Ezen a találkozón a következő tanítók vettek részt: **Tóth Sándor** debreceni, **Kis Mihály** onti, **Tohai János** turistvándi, **Szabó Miklós** pacsaji, **Török István** rosházai állami, **Fábián István** kabai, **Mile Ferenc** bismegyei, **Kovács Mihály** kenderesi, **Nagy Sándor** törökszentmiklósi, **Kerékgyártó László** tépei, **Mikó Mátyás** tyukodi tanító. A jubilánsok a tanítók otthonában találkoztak, onnan mentek istentiszteletre a Nagytemplomba. Az istentisztelet után **Orosz István** tanítóképezdei igazgatónál testületileg tisztálgattak. Itt **Szabó Miklós** pacsaji tanító intézett igen szép beszédet volt igazgatójához, mire **Orosz István** meghatottan válaszolt. Ebédre a Róyalba mentek, hol megjelentek, **Orosz István** és **Nagy József** tanárok is, akiket **Kis Mihály** tanító köszöntött fel. A banket a késő esteli órákban ért véget.

— **A központi választmány ülése.** Hajdumegye központi választmánya szombat délelőtt a megyeházán ülést tartott. A választmány a képviselő választók névjegyzéke ellen beadott felszólamlásokat tárgyalta. Huszonnégy felszólamlás érkezett be. Tizenegyet elfogadott, tízet visszautasított a választmány. 1911. évre a választók száma B.-Ujvároson 277, Alsó- és Felsőjózsan 34, Mikepéresen 128, H.-Nánáson 1541, Hadházon 772, Sámsonban 238, Tégláson 139, Egyeken 177, Tetélenen 138 lesz.

— **Gömblovészet.** A debreceni Polgári Lovász-egyesület vasárnap délután fél 7 órakor kezdődő gömblovészete igen érdekesnek ígérkezik. A rendezőség valósággal zavarba jött, amennyiben közvetlen a nevezési zárlat előtt Bihar és Szabolcs megye legjobb nevű lövői, valamint a vasárnapi és hétfői királylovészeten díjazott egyének is beneveztek. Ennek a magyarázata abban rejlik, hogy **Keglevich gróf**, valamint több — magát megnevezni nem akaró — mecénás

NEMÉNY TESTVÉREK

„SAVOY“

nagyszálloda

BUDAPEST, József-körút 16. Telefon 154--08.

A főváros legújabb és legmodernebb elsőrangú szállodája a város központjában. 120 vendégszoba. Olvasó és társalgó termek. Központi gőzfűtés. Fürdőszobák. Lift. Vacuum-Cleaner. Minden szobában meleg és hideg vízvezeték. Villamos Villamos vasut közlekedés az összes pályaudvarokkal.

Mérsékelt árak! A legfigyelmesebb kiszolgálás!

Műfogak

kautsuk és arany kivitelben, zománc fogsorok, rágásra használható és azonnal megszokható, arany fogkoronák és hidak.

Magyar Ferencz,

fogtechnikus, SZENT-ANNA-u. 5. (Gondy-ház)
Eltört darabok 2 óra alatt javíttatnak.

olyan tiszteletdíjakat ajánlottak fel az egyesületnek, amiért érdemes a küzdelemben részt venni. Reméljük, hogy a tiszteletdíjakat debreczeni lövészeink nem engedik át az idegeneknek. A rendezőség oly előzőkeny, hogy az érdeklődő közönséget szívesen látja. — Belépti díj nincs.

— **Lelkészeiktatás Hajdunánáson.** A hajdunánási református egyház az elhalálozás folytán megüresedett második lelkészi lllásra Baróthy I., a debreceni akadémia volt eles növendékét választotta meg. Az új lelkész beiktatása július hó 10-én lesz a szokásos ünnepségek közepette.

— **Kitüntetett tanítók.** A debreceni ref. egyház ösztöndíjosztó bizottsága tegnap tartott ülésében kijelölte azokat a tanítókat, akik az elmúlt évben munkásságukkal kitűntek s ezért méltók a szokásos jutalomra. A bizottság az ösztöndíjakat Szentjóbó Kálmán, Veres Gyula, Haló Sándor és Govrik Miklósné debreceni tanítóknak ítélte oda, akikben a kitüntetés érdemes tanerőket ért.

— **Házasságkötések.** Az állami anyakönyvi hivatalban az elmúlt héten a következő házasságkötések történtek: Streiher Andor—Veesev Berta, Vacher György—Vahot Terézia, Hadházi András—Gebey Margit, Nagy József—Varga Klára, Batiz András—Dudás Erzsébet, Kis István—Polgár Erzsébet, Balog Imre—Orti Róza. Bejelentették a következő eljegyzéseket Dr Müller Ottó—Médis Irén, Réday Lajos—Bóne Zsuzsanna, Vaczlanik István—Zéna Anna, Csuka András—Szentpéteri Zsuzsanna, Heizler László—Kéri Margit

— **A tolató szerencsétlensége.** A Püspökladányból érkező délutáni vonat egy szerencsétlen embert szállított be a debreceni állomásra. Faragó István vasuti alkalmazott az illető, akit a püspökladányi állomáson tolatás alkalmával a vonat ütközője mellén és gyomrán veszedelmesen megsebesített. Súlyos sérüléseivel a mentők szállították a közkórházba. Állapota súlyos, de remélhető, hogy gondos kezelés mellett megmaradhat az életnek

— **Hamis eskü büntetése.** A debreceni kir. törvényszék előtt ma hamis tanúzás miatt álltak Osváth Andrásné és Zanda Lajos hajdubárházi lakosok. A vádlottak beismerék, hogy Hajdubárházban a múlt évben ifj. Kiss Bálint elleni büntető ügyben hamisan vallottak. A törvényszék Osváth Andrásné egy évi börtönre ítélte, Zanda Lajost fiatal korára való tekintettel próbára bocsátotta.

— **Allásától elmozdított végrehajtó.** Máramaros vármegye Ökörmező községében általános ismert volt brutalitásairól Zygmontovitz Ferenc bírósági végrehajtó. Dacára annak, hogy felesége és 5 gyermeke volt, gyakran hódolt az italozás szenvedélyének, s ily állapotban ártatlan feleségét a legkiméletelebb gorombaságokkal, s a legdurvább tettelegességgel illette. A szerencsétlen asszony férjének lealázó bánásmódja és durvaságai elől menekülni nem tudott. Végső elkeseredésében 11 hónapos gyermekével karján, múlt évi december 17-én a Nagycsók folyóba ölte magát. Az eset a városka életében általános felháborodást keltett. A bírósági alkalmazottak feljelentésével éltek. Büntetendő cselekmény ismerveinek hiányában az ügy a büntető bíróságtól a máramaroszigoti kir. törvényszék fegyelmi bírósága elé került, mely a nevezettet pénzbüntetésre ítélte, s az eljárási költségekben marasztalta. Felebbezés folytán J. hó másodikán foglalkozott az ügygel a debreceni kir. ítélőtábla mint másodfoku fegyelmi bíróság Porubszky Jenő elnökelete alatt; a tábla a törvényszék ítéletét megváltoztatva Zygmontovitz Ferenc ökörmezői kir. járásbírói végrehajtót jogerősen hivatalvesztésre ítélte.

— **Herkulesfürdőből** (Mehádia) írják, hogy dr Klein Eberhard az általa szívba, aszthma és idegesség eseteiben már évek óta a legjobb eredménnyel gyakorolt, ugynevezett manheimi gyógyeljárást az idei fürdővad alatt is folytatja.

— **Tudományos megfigyelések a moszkvai császári orvosi egyetemen** megállapították: „Valamennyi hashajtó ásványvíz között a **Ferencz József-keserűvíz glaubersóban és keserűsóban a leggazdagabbnak bizonyult.** Ennél fogva, melyet még fokoz az, hogy szódabikarbóna-tartalommal is bír, minden más hasonló ásványvíz fölé helyezendő. A természetes Ferencz József-keserűvíz még kis adagok használata mellett is, gyorsan és biztosan ható hashajtó.”

A valódi Ferencz József-keserűvíz csakis teljesen természetes állapotban, minden hozzátétel nélkül forgalomba és ásványvízüzletekben, gyógytárakban és drogeriákban kapható.

— **Drágább lesz a szivar.** Semmi kétség immár: a lakbérémelés és huzdrágaság mellé társul szegődik a drágább szivar is. A pénzügyminiszteriumban nagy titokban már régebben dolgoznak a tervezeten. Annyi azonban a nagy titkolódzás ellenére is kiszivárgott, hogy az olcsóbb szivar és dohánygyártmányok árái 3—5 fillérrel, a drágább minőségűekét 10—15 fillérrel emelik. Igaz ugyan, hogy a mostani szivar és dohánygyártmányok hihetetlenül rosszak, de az államnak mégis kevés az a 130—150 millió haszon, a mit a dohánymonopólium hoz; most újra csavar egyet a srófon.

— **Mi történt s vásáron?** Tóth János hajdunánási gazdálkodó a debreceni májusi vásáron csikókat akart vásárolni. Meg is alkudott Jóna Lajos kupeccel 130 koronában. Amint Tóth a pénzt kiszámolta, valami suhanc a pénzt ellopta a kezéből s elszaladt vele. A kárvallott panasza alapján megindult a vizsgálat ismeretlen tettes ellen, de mindezideig csak annyi derült ki, hogy a suhanc összekötöttségben állott a kupeccel. A rendőrség áttette az ügyet az ügyészséghez.

— **A budapesti tőzsde esti zárlata.** A budapesti tőzsde esti zárlatáról budapesti tudósítónk jelentése a következő: Buzakinálát mérsékelt, vételkedv csekély. Lanyha irányzat mellett 8000 ezer méter-mázsa került forgalomba 25—30 fillérrel olcsóbb áron. Egyéb gabonaneműek nyugodék Idő: szép. A gabonaárak következők: Buza októberre 9'04, áprilisra 0'—. Rozs októberre 6'74. Zab októberre 7'24. Tengeri ju-

liusra 6'84, augusztusra 0'—, májusra 5'54. Repee augusztusra 12'00.

— **A Petőfi-dalkör** e hó 10-én kedélyes házi estélyt rendez, a női énekkar bájos és kedvelt tagjai tiszteletére, a kör Bethlen-u. 3. sz. az udvarkert helyiségében. — A műsort a női énekkar bájos dallama (a vegyes-kar) és a férfi kar tagjai fogják betölteni. — A jó magyar csárdáshoz való zenét pedig a dalkör tagjaiból alakult zenetársaság fogja szolgáltatni. A házi estély belépti-díj nélkül tartatik, miért is ez alkalommal a rendezőség külön meghívót kibocsátani nem fog, hanem ez uton kéri fel az érdeklődő nagyérdemű közönséget a szíves megjelenésre, hol igen kellemes lesz az időtöltés. Egyben kéri a rendezőség a dalkör ezen kedves kis házi estélyén részt venni óhajtoakat, hogy amennyiben lehetséges a részvételt kegyeskedjenek tudatni a dalkör II-od alelnökével, (Iklódy János Csapó-utca 63. sz.)

— **Gyárfás Dezső az Arany Bika Mulatóban.** A kitűnő magyar humorista és utólrhetetlen kupléénekes esténként óriási, előkelő közönséget kacagtat meg az Arany Bika Mulatóban. A teljesen új műsor első-rangu attrakcióinak városszerte emlegetett nagy sikere van. Szász Ilona, a Nagy Endre kabaret művésznője, Bres. Cabanis, Poldi Lenz, The Morisoff, Rastolbinder, Ella Gerbany és a többi kiváló számok nagy tetszés mellett lépnek fel.

— **Fürdő időnyre! Remek választék fürdő köpenyek, fürdő lepedők, uszórúhak, turista ingekből, nyári paplanok, divatos harisnyák és zsebkendők-ből, egyszerű és diszes batizt fehérnemű, jómósó zefirek, batizok és kartonokból.** Kardos László Debrecen, Kossuth-utca 9., vászon, kész fehérnemű és menyasszonyi kelengye üzletében.

— **Budapest világvárosi fejlődését** igazolja a Népszínház közvetlen közelében József-körút 16. szám alatt nem rég megnyitott „Savoy” nagyszállója. Rövid fennállása dacára már is egyik legkeresettebb szállodája lett a fővárosnak, mert amellet, hogy a legmodernebb kényelemmel van berendezve, árai szinte feltűnően olcsók. A „Savoy” most Nemény Testvérek a budapesti „Magyar Világ” kávéház tulajdonosainak és a tátra füredi „Grand Hotel” éttermek volt bérlőinek tulajdonába került, kiknek kiváló szaktehetségét 6 fensége Klotild főhercegnő is elismerte, amidőn Nemény Bélát és Fülöpöt az udvari szállítói címmel tüntette ki.

— **Dr Katona Mihály** sárospataki homeopata orvos ismét rendel Debrecenben f. hó 8-án, azaz pénteken egész nap és 9-én szombaton d. e. 11 óráig Darabos-utca 55. sz. alatt, ahol különösen tüdő- és gyomor-bajosok számosan látogatják a sikeres gyógyításairól híres orvost.

— **Öfelsége az olasz király és királyné udvari főorvosa** ezeket írja: „Gyakran volt alkalmam megbetegeknél, akiknél egy enyhe hashajtószerhez kellett fordulnom, Purgó-t igénybe venni s annak enyhe, semmikép sem izgató hatásával rendkívül me voltam elégedve. Véleményem szerint ez e szer valóban a jövő laxánsának tekinthető Prof. Dr. Antonio Maggiorani.

— **Első debreceni homlokzat festő vállalat.** Elvállal homlokzatfestéseket saját találmányu viharálló festékekkel, négyzet méter 12 fillérért. Szabó Miklós Morgó-u. 6.

Ne tétovázzék, ha faj a feje, **beretvás pastillát,** hanem használjon azonnal

Minden valódi doboz 25 drbot tartalmaz
Minden tablettán rajta van e két szó



Vissza a hamisítványokkal, mert kártékonyak

Szereti egészségét?

Ki ne tudná, hogy utólrhetetlenül legjobb hashajtó a világhírű

PURGO-BAYER

amely 10 perc alatt a legmdkacsabb migraint és fejfájást elmu laszaja. Orvosok által ajánlva. **Ára 1'20 K** Kapható minden gyógyszerárban

Készíti: **Beretvás Tamás gyógyszerész Eispeszen.** 3 dobozzal ingyen postai szállítás.

Minden valódi doboz 25 drbot tartalmaz
Minden tablettán rajta van e két szó



Vissza a hamisítványokkal, mert kártékonyak

— **Pincéertanoncokat** felveszek. Jelentkezni lehet a Royal-szállodában.

— **A zenekonzervatoriumi előzetes beiratkozások** július hó 1—6-ig tartanak. Tanszakok: Zongora, hegedű, ének, gordonka. Tandíj 8, 10 korona, a kiműv. osztályokban 12 korona. Beiratási díj 5 korona. Felvilágosításokkal szívesen szolgál P. Nagy Zoltán igazgató (Piac-utca 26. sz.) a hivatalos órák alatt délelőtt 11—1, délután 5—6 óráig.

— **Még néhány modern üzlet** kiadó Csapó-utca 19. sz. (Knoll-ház). Emelet árvászéki hivatal.

— **Üdülő nyári leány-internátus** Üdülő vagy vértelen, gyenge szervezetű 6—16 éves leánygyermek részére a Magastátrában július 10-től aug. 20-ig. Polgári fiú- és leányiskola. Orvosi ajánlott helyek. Horn József igazgató Poprád.

— **Sesta-kerti ó-bor**, hatásos eladó. Csa. Csapó-u. 19.

— **Amateur-fényképészeknek!** Altalános elismert, kitűnő szalon- és uti fényképezési készülékek, felülmulhatatlan minőségű pillanat kézi apparátusok, valamint mindenféle fényképezési cikkek Moll A. cégnél (Bécs, Tuchlauben 6. es. és kir. udvari szállító) kaphatók. Ezen üzletág alapított 1864-ben. Kívánatra nagy képes árjegyzéket bérmentve küld a cég.

— **A Royal udvarkert helyisége** megnyitott. Remek, kellemes hely. Kitűnő olesó ételek. Jó kiszolgálás. Tisztán kezelt borok. *Délután a parkklubban zenehangverseny.*

— **Legnagyobb zeneműraktár Antalffy** zeneműkereskedésében. Az összes orfeumi kuplék raktára. Jegyiroda. Telefon 612.

Gasparik Ádám

műrás és ékszerész

DEBRECZEN, Hunyadi (Várad-utca) 12. szám.

Ajánlom a mai kor igényeinek megfelelő, ujonnan berendezett

órás és ékszer üzletemet

valamint precíz

órajavitó műhelyemet

Raktáron tartom a legfinomabb és legpontosabb szabályozott órákat, u. m.: valódi schweici zsebórát, arany, ezüst, nickel és acél, tokban, a legszebb kivitelben, Továbbá fali, inga, iroda, ebédli, hálószoba konyha és más különféle fali, asztali és ébresztő órákat.

Órák és órajavítások jótállással.

Fali és asztali antik órák. Olcsó és szép ékszerek a legszebb kivitelben.

Pontos kiszolgálás.

TÁVIRATOK.

A pártközi konferencia.

Budapest, július 2. Ma délután Khuen-Héderváry Károly elnöklete alatt pártközi konferencia volt, amelyen a munkarendet állapították meg. A miniszterelnök javasolta, hogy előbb az indennitást, utána az ujoncjavaslatot, végül pedig a válaszfeliratot tárgyalja a Ház. Kossuth Ferenc kijelentette, hogy az indennitás ellen nem foglal állást, mivel legfőbb érdeke az államnak, hogy az ex-lexes idők megszűnjenek. — Justh Gyulának nincs hozzászólása a munkarendhez, de a párt mindenkor fentartja magának a cselekvési szabadságot. A munkarend szerint az indennitást fogja először tárgyalni a Ház.

Görgey Arthur megvakul.

Vác, július 2. Görgey Arthurról az a hír terjedt el, hogy szemvilágának elvesztése minden órán bekövetkezik. A megvakulás okát orvosa az előrehaladott korban látja.

Az ujonclétszám emelése.

Budapest, július 2. A képviselőház mai ülése után a véderő bizottság ülést tartott, amelyen a Hazay Samu miniszter által betérjesztett ujonclétszám felemeléséről s az ujoncok megajánlásáról szóló javaslatokat tárgyalták. Bakonyi Samu a függetlenségi párt nevében kijelentette, hogy nem szavazza meg a javaslatot. A Kossuth-párt nevében Okolicsányi képviselő hozzájárult a javaslatához. A Kossuth-párt délutáni értekezletet tartott, amelyen kimondta, hogy Okolicsányi véleményével szemben a függetlenségi párt álláspontjára helyezkedik s nem fogja a javaslatot megszávozni.

Vilmos császár Bécsben.

Berlin, július 2. Udvari körből szárnyra kelt hírek szerint Vilmos császár az ősz kezdetén Ferencz József látogatására Bécsbe megy. A látogatás idejét szeptember 20-ra tervezik.

Tanácskoznak a miniszterek.

Budapest, július 2. Ma délután 5-től 7 óráig minisztertanács volt, amelyen Lukács kivételével minden miniszter jelen volt. — A kormány tárgyalta az ujonnan felveendő egy milliárdos kölcsön ügyét, amelynek törlesztését a pénzügyminiszter a szeszmonopólium behozatalával fogja elérni.

Pusztit a tűz.

Kassa, július 2. Sászoujfalu nevű községben óriási tűzvész dühöng. Eddig 42 lakóház és melléképület esett áldozatul a tűznek. A templom, s a paróchia is légett. Öt halottat és temérdek sebesültet hoztak ki az égő házakból. A kár kiszámíthatatlan, a segélyakció megindult.

A montenegrói királyság.

Páris, július 2. A francia kormány köréből eredő hírek szerint Franciaország nem fog tiltakozni Montenegrónak királysággá leendő proklamálása ellen. A proklamálás augusztus 13-án lesz.

OLCSÓ IRÓGÉPEK I

Minden rendszerűek, kitűnő állapotban, jótállással adatnak el.

„MERCUR“

összes rendszerű írógépek műszaki vállalat cégénél. Speciális javító műhely!

ADLER

elsőrangú gyártmány, teljesen látható írás és legnagyobb átütő képességű

IRÓGÉP

kizárólagos képviselő: Debreczen és Hajdumegyére.

Kellékek

valamennyi rendszerű író- és sokszorosító gépekhez!

COPYING OFFYCE! gépiró, másoló és sokszorosító iroda. Telefon 5—40.

Debreczen Arany János-u. 2.

Bejárat a II-ik kapun.

Művelt és okos ember nagy súlyt helyez a fogápolásra, mert annak elhanyagolása nem csak szépséghiba, hanem egyben undorító szagot ad a lehelletnek.



Szakorvosok egyöntetű véleménye szerint a beteg fog további romlását megakasztja, a szájjüregot szagtalanítja s a fogakat gyönyörűen fehéríti a Sztraka-féle

Menthol fog-zappan. —

Kapható gyógyszerárakban 1 koronáért. 3 darabot bérmentve küld 3 koronáért Sztraka gyógyszerész Mohol.

Kapható: **Mauthner Alfréd gyógyszer-tárában és a Központi drogériában.**

Akinek

rheomája, ischiassa, köszvénye, idegbaja van, annak szívesen adok ingyen felvilágosítást erről, hogy hogyan szabadultam meg ezen bántalmaktól.

BAYER KÁROLY.

Illertissen (Bayer.)

Telefon Bécsből!



Azért, hogy mindenkinek birto-kában legyen a mi „Cásar“ zseb-öngyújtónknak, minden más reklám helyett 15000 darabot most a következő áreszállítás mellett adjuk 1 darabot 3 K helyett, csak 2 K, 3 drb. 450, 6 drb. 8 K, 12 drb. 14 K. Utánvétellel e mennyiség eladása után az árak eddigc rendes árban ismét fel-emelkednek. A „Cásar“ a világ leglobb zsebgyújtója. Egy nyomás és azonnal tüzet kap, nincs benne semmi Batteire! Évak hosszu során tart, kapható

Öst.- Ung. Union Unternehmung für pat. Ertindungen. Wien, V., Wiedner Hauptstrasse 104.

Thurzó-Füred.

A déli Szepességnek egy remeke, ősi feyvesek közepette. — Vasuti állomás Göncizbánya. 572 m. Posta és távirata helyben.

Elsőrangú klimatikus gyógyhely.

Vizgyógyintézet, vizkurák, inhalációk, diétás kurák, szabad-, nap és tófürdők, villanyozás és massage. Mindennemű idegbajok, légzési, emésztési, vérkeringési, anyagcsere és más egyéb bajok ellen. — Igen védett hely, állandóan enyhe, szép tavaszi időjárás. — Kitűnő konyha és olesó ellátás. Elő- és utóidényben 30%o, július elejétől 6 heti tartózkodás után 30%o árengedmény. — Szobák, egéaz időnyre olesó átalány árban bérelhetők. — Állandó fürdőorvos Dr. FANZLER LAJOS.

Prospektussal szolgál a fürdőigazgatóság.

CSÁSZÁRFÜRDŐ.

BUDAPESTEN.

Nyári és téli gyógyhely, a magyar irgalmasrend tulajdona. Elsőrangú kénos hévízű gyógyfürdő; modern berendezésű gőzfürdő, ényelmes iszapfürdők, iszapborogatások, uszodák, külön hölgyek és urak részére. Török-, kő- és márványfürdők; hőlég-, szénszavas- és villamos vízfürdők. — A fürdők kitűnő eredménnyel használatnak főleg csuzosbántalmaknál és idegbajok ellen. — Ivó-kura a légzőszervek hurutos eseteiben s altesti pangásoknál. 200 kényelmes lakosztoba. Szolid kezelés, jutányos árak. — Gyógy- és zenedíj nincs. Prospektust ingyen és bérmentve küld az IGAZGATÓSÁG.

HIRDETÉSEK

fölvétetnek a kiadóhivatalban, gr. Dégenfeld-tér 2. szám alatt.

Német tanfolyam.

Németül magánuton legkönnyebben kitűnőnek bizonyult módszerem alapján tanulhat meg.

Beiratkozás f. hó 30-án d. u. 3—4-ig.

Tandij 8 korona.

Czeizler Jenő,
igazgató tanító

~ József kir. herceg-utca 49. szám. ~
(Lakásom: Csók-utca 3. sz.)

Homoki fajborok!

Szent-Anna pusztai szőlőtelepünkön termelt, tisztán kezelt, üvegezett

asztali és pecsenyeborok
kaphatók.

Szabó Lajos Fiai cég
üzlethelyiségében, RÓZSA-UTCA.

- 1 liter Asztali vörös 60 fill.,
- 1 liter Asztali fehér 70 fill.,
- 1 liter Kövi Dinka 70 fill.,
- 1 liter Ezerjő 80 fill.,
- 1 liter Risling 90 fill.

Minden literes palackért 16 fill. letét fizetendő.
Megfelelő árengedmény 6—7 hektos hordó vételnél.

Aki gyomorfájós, bélbeteg, etvágytalan, lesoványodáshoz hajlandós használja a számos év óta jónak bizonyult gyomorsót, Schaumann gyógyszerésztől Stockerauban.

Aki szabályozni és épségben tartani akarja jó emésztését, használja a Schaumann-féle gyomorsót, tapasztalni fogja, hogy más szerek ellenében, mily jól érzi magát.

Gyomorsó eltávolítja azonnal a fölösleges gyomorsavat és előmozdítja az emésztést. Egy doboz ára 1 korona 50 fillér.

Gyomorsó-pasztillák kényelmes s kellemes, ugyanazon hatást teszik, mint a gyomorsó. Ára tarsolyonként phiolával a 10 gyomorsó-pasztillával kor. 1.50. Postai szétküldés levkevesebb 2 doboz megrendelésnél — utánvételt Cohaumann gyógyszerész Stockerauban. Kapható minden gyógyszerárban.

Magyarországi főraktár
DR. EGGER L. és Dr. EGGER J.
gyógyszertára Budapesten.

STUBNYA FÜRDŐ

518 méter t. f. m. 33—43° C fokú hévízzel.
Budapest—Ruttkal fővonalon gyorsvonat megállóhely.
Javallatok:

REUMA KOSZVÉNY

Ízületi és izomreumás megbetegedéseknél, ischias, neuralkia megbántalmak, női bajok és bőrbetegségek esetében, eczema, psoriasis.

MAGASLATI GYÓGYHELY

Cs. és kir. vezetés alatt álló ivó- és fürdőkurák, porcellán-, kád- és szeszkeszes tükörfürdő, pakolás, izzadási kurák, villamosítás, szeszkeszes és hidegvízgyógykezelés. Pompás fekvés, fenyőerdők, Tatrahegyesek egyik remek fensíkján és a legbecsülhetetlenebb mint gyógyhely is; nagy és szép park, több árk, legnagyobb konyhai, egészséges lakások és étkező-élelmezés. Sajat fürdőzenekar, lawn-tennisz. Állandó előkelő uri közönséggel.

Kezdés: július 1-ig. Utóidény: augusztus 20-tól.
50% engedmény.
Képes prospektussal és felvilágosítással díjmentesen szolgál az igazgatóság.

Hivatalos fürdőorvos:
DR. ALTH EGON lovag
székesfőv. gyakorló orvos.

BŐR JÓZSEF

irodája Honvéd-utca 62. sz.

Eladásra boesáttatik: 6 hold

majorsági föld

felerészben finom termőszőlő és fele szántó a Gerébi-telep szomszédságában, háztelkeknek is megfelel. Van rajta kőépület, 3 szoba, kamra és pince, egészben vagy részben is eladó.

Bővebb felvilágosítást nyújt a fenti

Serravallo

KINA-BORA VASSAL.

A bécsi 1906. évi egészségügyi kiállításon államdíjat és aranyérmét nyert.

Erősítőszere gyöngéledők, vérszegények lábadozók részére. Étvágygerjesztő, idegerősítő, vérjavító szer. — Kiválóan jóízű.

Több, mint 6000 orvosi elismerő nyilatkozat.

J. Serravallo,

csász. és kir. udvari szállító
TRIEST-BARCOLA.

Kapható a gyógyszerárakban fél lit. ü. 2 kor. 60 fill., 1 lit. ü. 4 kor. 80 fill.



Cs. és kir. szabadalm.
sérvkötők

pneumatikus gummi pe-lottával. Haskötők hől-gyek és urak részére minden altesti beteg-ség és lógó has ellen. Gummi görcsér haris-nyák. Műlábakat és műkezeket amputáltak részére, testgyene-sítő-, járó- és tám-gépeket, mű- és tá-masztó fűzőket, egye-nestartókat ferdénnté-tek részére, valamint

a betegápoláshoz tartozó összes cikkeket készít a technika legmodernebb elvei sze-rint, legjutányosabb gyári árak mellett

KELETI J. cs. és kir. szabad sérvkötők és test-gyenesítő gépek gyára

BUDAPEST, IV., Koronaherceg-utca 17.

Legújabb háromezernél több ábrával ellátott képes árjegyzék ingyen és bérmentve.

Alapítva 1878.

Telefon 13—76.

MOLL-FELE SEIDLITZ

Csak akkor valódiak ha mindegyik doboz Moll A. védjegyét és aláírását tünteti fel.

A Moll A.-féle Seidlitz-porok tartós gy a hatása a legmakacsabb gyomor- és altest-bántal-mak, gyomorhív, rögzött székrekedés, májban-talom, vértolulás, aranyér és a legkülönbözőbb női betegségek ellen, e jeles háziszernek évtize-dek óta mindig nagyobb elterjedést szerzett.

Ára egy lepecsételt doboznak 2 korona.
Hamisítások törvényileg fenytettek.

MOLL-FELE SÓS-BORSZESZ

Csak akkor valódi,

ha mindegyik üveg Moll A. védjegyét tünteti fel és a Moll-féle sósborzsasz nevezetesen, mint fájdalom-össillapító bedörsső-lésisszer köszvény, csusz és a meghülés egyéb következményeinél leg-ismertesebb népszerű.



Egy önosott eredeti üveg ára 2 korona.

Moll-féle gyermek-szappan.

Legfinomabb, egészen új módszer szerint készített gyermek- és női szappan, a bőr gyökeres gondozására és ápolására ugy gyermekek, mint felnőttek számára.

Egy darab ára 40 fill. Öt darabé 1 kor. 80 fill.
Minden darab gyermek-szappan Moll A.-féle védjeggyel van ellátva.

Fő-szétküldés:

MOLL A. gyógyszerész,

os. és kir. udv. száll. által Bécs, I. Tuohlauben 9 Vidéki megrendelések naponta posta-utánvét mellet teljesítenek. A raktárakban tesők határozottan Moll A. aláírásával és védjeggyel ellátott ké-szitményeket kérni.

Erzsébet-Sósfürdő

BUDAPEST-KELENFÖLD.

Telefon 40-84.

Villamos közlekedés.

A modern kor igényeinek megfelelőleg be-rendezeve: gőzfűtés, villamos világítás. Pontos és szolid kiszolgálás. — **Gyógyjavallatok:** Általános gyengeség, idegzsabák, izom- és izületi esnz, köszvény, **székrekedés**, aranyér, alhasi vérbőség, máj- és epeutak megbetege-dése, főleg **női bajoknál**, minők: tisztulási rendellenességek, hüvely- és méhhu-ut. idült méhlob, huyutak megbetegedéseinél, me-dencebéli lobok után visszamaradt izzadmá-nyok sterilításánál. Ivókura és forró légfür-dők, vibrációs massage, stb. T. e. vendégein-kezt kívánatra saját fogatunk várják a vonat-nál. Állandó orvosi felügyelet. A gyógyhelyre vonatkozó bővebb felvilágosítással szolgál a **fürdőigazgatóság**, amely egyszersmind a **Budai Királyi Keserővíz** az elismert legjobb hashajtóvíz szállítását is eszközli.

Sensatiós találmány 1909



„Jupiter öngyújtó fémgyer-tya szirtalan petróleumtöltéssel Használatban 10-szer olcsóbb, mint az egész közönséges Milly-és Starius gyertya, mert az egy-szeri töltés 5—6 fillérbe kerül és 18—20 órán át mesésen vi-lágít, a világításnál lehet hol nagyobb és kisebb fényre iga-zítani és ezért mint éjjeli lámpa igen célszerű. „Jupiter“ meg-gyújtása nélkül csak egy nyo-mást kell a gyertyán levő gom-bon tenni és már is ég! Tíz évi jótállás minden lámpáért és igen ajánlatos minden családnál, szalodánál, templomnál stb. Ára K 6.—, 3 drb. K 16.—, 6 drb. K 30.—, 12 drb. K 57.— éjjeli világító tómp-sítóval. Utánvétel 1 koronával több, ügynökök, vi-szont eladók kerestettek.

Ost.-Ung. Union Unternehmung für pat. Erfindungen.
Wien, V., Wiedner Hauptstrasse 10. 4

PRÓ HIRDETÉSEK. ▶▶
10 szócig 40 fillér, azontul minden szó 4 fillér; a legkisebb hirdetés 40 fillér. ▶▶

Ajánlat.

Fix fizetés és magas jutalék mellett alkalmazunk vidéki ügynököket, sorsjegyek részletfizetésre való eladásához. Havonként elérhető jövedelem 300-400 korona. HECHT BANKHÁZ RESZVENYTÁRSASÁG BUDAPEST, IV., Ferenciek-tere.

Ha nincs pénz és szüksége van vászon asztalterítő, szövet- és csipke-függönyre, futó és nagy szőnyegre. Paplan és flanel takarók, férfi- és női felöltők, kész férfi, fiu öltönyre, vagy tükör, kép és butor eszekély havi vagy heti részletre. — Városi, megyei és állami tisztviselők kedvezményben részesülnek. Tisztelettel KAISERSALAMON. Hatvan-u. 2. Hatvan-u. 2. Telefon 685.

Legjobb órák és legszebb ékszerek jótállással nagyválaszték és szolid árban KURIÁN GYULA elősmert jóhírnövű órák és ékszerésznél Plac-u. 42. Órajavítások pontosan és jótállással készülnek.

Vakáció és fürdő idényre kézimunkák, hozzá anyagok legolcsóbban Krausz Gyulanál.

Kereslet.

Fiatal urileány irodai alkalmazást keres. Cim a kiadóban.

Ögyes leány előnyomdához kerestetik Krausz Gyula kézimunka üzletében, Kossuth-utca.

Eladás.

Lerántó-utca 27. sz. jól jövedelmező ház eladó.

Eladó ház. A Hunyadi-utca 14. szám alatti földszintes ház építési engedéllyel eladó. Értekezhetni úgy nőtt.

Donogán és Somossynál
DEBRECZEN,
Kistemplombazár.

~ Fürdő köpenyek. ~
Női- és férfi uszoruhák.
Trico és Piqué paplanok.
~ Dörzs törülközők. ~

Oriási választék!!

Bihari Károlyné utóda

„Bizalom“ temetkezési intézete
Kistemplombazár

Pontos kiszolgálás. Olcsó árak.

Ajánlja a nagyérdemű közönségnek dusan felszerelt ére- és fakoporsó mindennemű szemfedő, sarkoszu és szállagnak raktárát a legjutányosabb árak mellett. Tisztelettel

Bihari Károlyné utóda.

Pontos kiszolgálás. Olcsó árak.

Francia Delin
ujdonságaink

óriási választékban
raktárra érkeztek

Bosznay J. és Társa

divatruházában
Debreczen, Kossuth-u. 5.

Szépírási tanfolyam.

Folyó hó 6-án új szépírási tanfolyam nyílik.
Magyar és német

helyesírás és szépírás

Módszeres oktatás. Biztos siker.

Tandij 8 korona.

Beiratkozások f. hó 3-án vasárnap d. u. 3-4-ig.

József kir. herceg-u. 49,

Ozeizler Jenő, igazgató tanító.

(Lakásom Csók-u. 3. sz.)

! Új gyógyító módok !

DR. RÁCZ ÖDÖN gyógyintézete NAGYVARADON.
Szilágyi Dezső-u. 7.

Gyógyfürdők, villanyozók, belégzési kamrák, vizkurák. Asthma, tüdőbajok, álmatlanság, vérszegénység, idegesség, rheuma, hűlés, köszvény, női bajok, sziv, gyomor, bélbajok ellen.

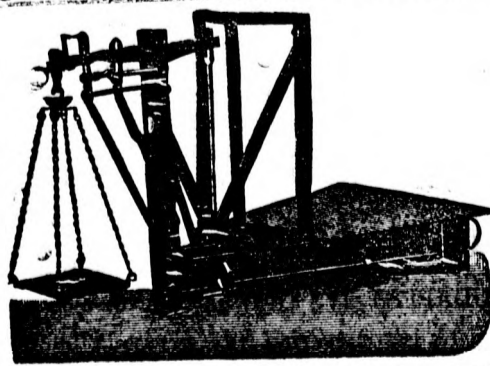
20 szoba olcsó penzióval. Nagy pormentes kert, bentlakó orvos.

➔ Kívánatra prospektus. ➔

Schember C. és Fiai

os. és kir. udvari hídmérleg- és gépgyár
Budapest, VI., Váci-körút 59.

Ajánlja legjobb minőségű
egyensúly-, tizedes-, tolósúly stb.
rendszerű és mindentelő
gazdasági mérlegeit.



Kimerítő árjegyzékkel készséggel szolgál

Figyelem!!

Ritka alkalmi házvétel!

A guti tüzfarakttár mögött levő
BOJER-TELEPEN

10 évi törlesztésre,
tehát kevés pénzzel

olcsó lakóházak

o kaphatók. o

Bővebb felvilágosítást nyújt minden délután 2 órától egész estig a Bojer telepen, a tulajdonos.

Üzlet átvétel.

Tisztelettel van szerencsém a nagyérdemű közönség becses tudomására hozni, hogy a **Fisch Testvérek** 25 év óta fennálló

uri és nőidivat, norinbergi és játékaru üzletét a mai napon átvettem, és azt

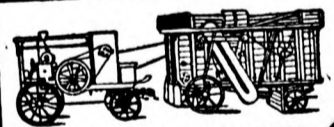
Fisch Testvérek utóda

cég alatt tovább vezetem. Kérem a nagyérdemű közönséget, hogy bizalmukkal továbbra is megtisztelni kegyeskedjenek. Főtörökvésem lesz, hogy pontos, jutányos és előzékeny kiszolgálással becses bizalmukat kiérdemeljem.

Becsés pártfogásukért előre is köszönetet mondva — maradtam

kiváló tisztelettel

Epstein Izidor.



ELISMERT LEGHIRESEBB
CSÉPLŐKÉSZLETEK

TELJES JÓTÁLÁSSAL

ÜZEMBEN

BÁRMIKOR

MEGTEKINT

HETŐK.

ELSŐRENĐŰ

SZIVÓGÁZTELEPEK

ÜZEMKÖLTÉSÉK.

LŐERŐ ÓRÁNKINT

KB. 1½-2 FILLÉR

ÜZEMZAVAROK KIZÁRVA.

ÁRJEJYZÉK INGYEN.



Dr. Málnai Mihályné

felsőbb leány tan- és nevelő-intézete
Budapest, VI., Teréz-körút 39. szám I. em.

16-ik iskolai év.

I. Nyilvános elemi leány- és fiúiskola.
II. Felsőbb leányiskola és továbbképző tanfolyam.
III. Internátus bennlakó és félig bennlakó leányok számára.

Előjegyzések a jövő tanévre már most elfogadtnak. Bővebb felvilágosítást nyújt és kívánatra prospektust küld

az igazgatóság.